

KUPNÍ SMLOUVA č. 3173/2014/LSR

uzavřená podle ust. § 409 a násl. zákona č. 513/1991 Sb. Obchodní zákoník ve znění pozdějších předpisů

I. Smluvní strany

1. Kupující: LESY Slovenskej republiky, státní podnik
Nám. SNP 8
975 66 Banská Bystrica
v zastoupení: Ing. Ctibor Határ, generální ředitel
IČO: 36038351
DIČ: 2020087982
IČ DPH: SK 2020087982
Bankovní spojení: VÚB, a. s. Banská Bystrica
Číslo účtu: 1940723254/0200
Číslo účtu IBAN: SK12 0200 0000 0019 4072 3254
Zastoupený je zapsaný v Obchodním rejstříku Okresního soudu v Banské Bystrici
dne 29. 10. 1999, odd. Pš, vložka 155/S.
(dále jen „kupující“)

2. Prodávající: BALJER-ZEMBROD, GmbH
Aderstraße 44
A – 4850 Timelkam
v zastoupení: Franz Wimmer, jednatel společnosti
DIČ: ATU24764100
IČ DPH: ATU24764100
Bankovní spojení: Raiffeisenbank Timelkam
Číslo účtu IBAN: AT82 3466 9000 0000 0976
Zastoupený je zapsaný v Obchodním rejstříku Okresního soudu ve Welsu
dne 20. 1. 1987, pod číslem 2837
(dále jen „prodávající“)

II. Předmět smlouvy

Předmětem smlouvy je dodávka, montáž a uvedení do provozu nového technologického zařízení pro OZ Košice:

Poz. 1:

1 BALJER – ZEMBROD nový třídící a rozvážecí vozík kulatiny
(stavebnicová konstrukce se systémovými vlastnostmi)

PROVEDENÍ

Pohon: Elektromotor ve spojení s jeřábovým
a pojezdovým čerpadlem.

Pohon pojezdu:	Rychlost pojezdu plynule regulovatelná od 0 - 140 m/min. Pohon pojezdových kol hydromotory.
Pohon ruky:	"LOAD-SENSING" - hydraulický systém proporcionálně ovládá jednotlivé funkce hydr. jeřábu. Olejový chladič pro celý systém, plnění minerálním olejem.
Kabelový buben:	K navinutí až 80 m kabelu 4 x 25.
Kabina pro obsluhu:	Délka: 2.000 mm, šířka: 1.950 mm, výška: 2.000 mm Zvukově a tepelně izolovaná, 2 aretovatelné zasouvací dveře, zasklena bezpečnostním sklem, sluneční ochrana na přední straně i zadní straně, otočné sedadlo pro obsluhu s obslužnými elementy pro pojezd, ruku a pilu. Kontrolka čistoty oleje, počítadlo motohodin, zpětné zrcátko, houkačka, vnitřní osvětlení, topení, zásuvky 400/230 V, 50 Hz, rádio, 2 halogenová světla na přední straně kabiny.

TECHNICKÉ PARAMETRY

Rozchod kol:	3,00 m
Pojezdová kola:	4 kusy, 450 mm průměr, bezúdržbová, valivě uložená
Kabina:	vpravo
Umístění ruky:	za kabinou
Drapák:	s rotátorem
Vlastní hmotnost:	16 – 24 t, podle provedení
Provozní napětí:	400 V, 50 Hz
Ovládání:	volně programovatelné ovládání z paměti

1 Hydraulická ruka s drapákem na dřevo typ HULTDINS SG 520

Typ:	BZ "ESX I"
Dosah:	13,55 m
Nosnost:	cca 2.300kg na 13,00 m (bez kleští)
Moment zdvihu netto:	300 KNm (bez kleští)
Úhel otáčení:	nekonečně otočný
Pohon ruky:	Elektromotor 45 kW, čerpadlo 0-140 l/min (LOAD-SENSING)
Teleskop:	není
Osvětlení:	2 halogenová světla á 500 W umístěná na otočném sloupu hydraulické ruky

1 Centrální automatické mazání

Centrální mazání pro hydraulickou ruku (bez drapáku) veškerých mazaných míst stativu jeřábu a systému ramen (automatické čerpadlo mazání).

1 Krátkí uzel typ ALPHA

Hydraulicky poháněná řetězová pila (umístěná před kabinou), agregát pily STIHL ES 124 se stelitovanou vodící lištou. Odsávací zařízení pilin. Elektrické měření délek s 2x4místným ukazatelem. Řetězová pila je ovládána ovladači umístěnými na otočném sedadle v kabině stroje, nastavitelná rychlost pily do řezu. Zvedáky k přizvedávání kmene prostřednictvím ramen manipulačního stolu.

2 Manipulační stoly kompletní s přizvedávacími a přidržovacími rameny v zesíleném provedení pro nasazení v listnaté hmotě, délka stolu 19 m, šířka 1,30 m. Délka lišty 1,60 m, na místo standardní délky 1,30 m, omezení zdvihu hlavního ramene.

2 Sady speciálních zvedacích ramen pro manipulační stůl (nůžkový princip) namísto standardních přizvedávacích a přidržovacích ramen.

4 Kuželové kladky v kónickém provedení včetně ložisek, v zesíleném provedení.

1 Pohon všech čtyř kol celého třídícího vozíku jednotlivými kolovými hydromotory se synchronní regulací pomocí dvouokruhového čerpadla

1 Kontejner na piliny vestavěný vzadu na vozíku

1 Předehřívání oleje
s termostatem a časovými hodinami

80 m přívodního kabelu 4x25 m²

1 Dělicí automat s programem pro optimalizaci a zpracování seznamů, měřicí zařízení průměrů s měřícím rozsahem 760 mm v rastru 2 mm, sumární zobrazení objemu, počtu kusů a běžných metrů.

Součástí dodávky je statistický program pro evidenci dlouhého dříví a výřezu s možností předávání statistických dat do kancelářského PC pomocí datové zásuvky.

1 Ultrazvukový měřicí systém, měřicí rozsah 760 mm pro druhou měřenou rovinu. Pro další zpracování je zobrazována střední hodnota obou měření.

1 Elektronické zařízení pro měření průměrů s měřicí rozsahem 1.020 mm v rastru 2 mm namísto měřícího rozsahu 760 mm.

1 Automatické popisovací zařízení k čelnímu popisování výřezů kulatiny, přenos dat z dělicího automatu. (Instalace možná jen ve spojení s dělicím automatem a nůžkovým manipulačním stolem).

4 ks spodních jistících kladek

obsahuje 4 kusy kladek proti převrnutí
(nutné při instalaci nosníkového kolejiště)

1 Klimatizace do kabiny vozíku

Rozšíření o 1 pár ultrazvukových senzorů

Pro přesnost měření průměru s odchylkou ne větší než +/- 2,5mm

1 Zkušební kalibrační roura pro kontrolu měření

Pro kontrolní měření se používá kalibrovaná a očíslovaná plastová roura o průměru 300mm a o délce 5m. Provádíme 10 kontrolních měření, při kterých nedochází k odchylkám větším než +/-2,5mm.

Návod na použití kalibračního zařízení a certifikát o kalibraci měřícího zařízení vydaný Slovenskou legálnou metrológiou v B. Bystrici.

PRŮVODNÍ TECHNICKÁ DOKUMENTACE

Prodávající dodá kupujícímu technickou dokumentaci v rozsahu a provedení umožňující uvedení do provozu, údržbu a bezpečný provoz zařízení v rozsahu:

- Návod k obsluze a údržbě stroje, včetně zásad bezpečnosti práce při provozu, opravách a údržbách stroje, technologický pracovní postup
- Mazací plán
- Katalog náhradních dílů
- Schéma el. zapojení
- Prohlášení výrobce o shodě
- Dodávka včetně dopravy, montáže, uvedení do provozu a zaškolení obsluhy v písemné formě
- Výchozí revizní zpráva zvedacího zařízení
- Certifikát o kalibraci měřícího zařízení
- Návod na použití zkušební kalibrační roury
- Servisní kniha se záručními podmínkami

Poz. 2:

NOSNÍKOVÉ KOLEJIŠTĚ

Předmětem smlouvy je dodávka 24 oboustranných metrů a montáž 120 oboustranných metrů nosníkového kolejiště pod třídící a rozvážecí vozík kulatiny BALJER-ZEMBROD a dále výměna jeřábové kolejnice v délce 96 oboustranných metrů:

24 oboustranných metrů nosníkového kolejiště (vpravo a vlevo) pro třídicí vozík, obsahuje nosník s navařeným kolejnicovým profilem, zpevňující výztuhy a konzoly pro kabelovou lávku. Součástí dodávky jsou kotevní desky do betonu.

96 oboustranných metrů jeřábové kolejnice St. 52-3

42 kotevních desek do betonu a příchytky pro kotvení dráhy

Stavební práce potřebné k osazení nosníkového kolejiště, betonové patky a elektrická přípojka nejsou součástí dodávky.

Projektovou dokumentaci vypracoval Ing. Dušan Grek – autorizovaný projektant.

Předmět smlouvy bude realizován v areálu Lesů SR, š. p., OZ Košice, manipulačně-expediční sklad Mníšek nad Hnilcom.

III.

Termín dodání a místo plnění

1. Prodávající se zavazuje, že kompletní předmět smlouvy uvedený v čl. II této smlouvy bude dodán v těchto termínech:
Třídicí a rozvážecí vozík nejpozději do 10. 10. 2014 a to včetně montáže a uvedení do provozu.
Nosníkové kolejiště nejpozději do 30. 09. 2014 a to včetně montáže.
O odevzdání předmětu kupní smlouvy bude vyhotoven předávací protokol podepsaný zástupci obou smluvních stran.
2. Předání předmětu smlouvy bude realizováno v areálu Lesů SR, š.p. Banská Bystrica, OZ Košice, manipulačně expediční Mníšek nad Hnilcom.

IV.

Cena za předmět smlouvy

1. Smluvní strany se dohodly na pevné ceně za realizaci předmětu kupní smlouvy uvedeného v článku II této smlouvy a je stanovena takto:
Cena dodávky třídicího a rozvážecího vozíku Baljer-Zembrod včetně montáže a uvedení do provozu činí € 399.752,-.
Cena dodávky nosníkového kolejiště včetně montáže činí € 42.775,-.
Celková cena dodávky kompletního předmětu smlouvy, který je popsán v článku II této smlouvy a to včetně montáže a uvedení do provozu činí € 442.527,-.
Slovy: čtyřistačtyřicetdvapěťsetdvacetšedm EUR.
Uvedená cena se rozumí v EUR bez DPH.
2. Kupující se zavazuje dodaný předmět smlouvy převzít. Písemnou formou potvrdit převzetí a zaplatit za něj dohodnutou cenu. O převzetí předmětu smlouvy bude sepsán předávací protokol, který podepíší zástupci obou smluvních stran.

V. Montáž a uvedení do provozu

Náklady na dopravu, vyložení, montáž a uvedení do provozu předmětu smlouvy jsou obsaženy v ceně dodávky. Součástí uvedení do provozu je rovněž zaškolení obsluhy, seznámení s obsluhou a údržbou stroje.

VI. Platební podmínky

Smluvní strany se dohodly na následujících platebních podmínkách.

Celková cena € 442.527,- splatná u Raiffeisenbank Timelkam,
č.ú. IBAN AT82 3466 9000 0000 0976 v následujících splátkách:

1. Zálohovou platbu ve výši € **79.952,-** uhradí kupující na základě předložené zálohové faktury, která bude vystavena po účinnosti této kupní smlouvy. Zálohovou fakturu uhradí kupující do 10 dní od jejího doručení.

Na výše poskytnutou zálohovou platbu bude vystavena prodávajícím neodvolatelná bankovní záruka. Tuto bankovní záruku obdrží kupující poštou spolu se zálohovou fakturou po účinnosti kupní smlouvy. Platnost záruky započne úhradou zálohové platby, platnost bankovní záruky skončí s dodáním zboží, jak je v bankovní záruce popsáno. Po dodání předmětu smlouvy odešle kupující vystavenou bankovní záruku zpět na adresu prodávajícího. Plnění banky z bankovní záruky je podmíněno předložením výzvy zasláné doporučeně prodávajícímu kupujícím, aby splnil povinnost vrátit zálohovou platbu v případě nesplnění předmětu kupní smlouvy. Bankovní záruka bude kupujícímu zaslána prostřednictvím VÚB, a.s. Bratislava.

2. Fakturu – daňový doklad za dodávku a montáž nosíkového kolejiště ve výši € **42.775,-** vystaví prodávající v den zdanitelného plnění - po podpisu předávacího protokolu oběma smluvními stranami. Fakturu (daňový doklad) uhradí kupující do 30 dnů po podpisu předávacího protokolu. Předávací protokol podepsaný zástupci obou smluvních stran bude tvořit přílohu faktury (daňového dokladu).
3. Doplatek kupní ceny za dodávku a montáž třídícího vozíku kulatiny Baljer-Zembrod ve výši € **319.800,-** uhradí kupující na základě faktury (daňového dokladu), kterou prodávající vystaví v den zdanitelného plnění – po podpisu předávacího protokolu oběma smluvními stranami. Fakturu (daňový doklad) uhradí kupující do 30 dnů po podpisu předávacího protokolu. Předávací protokol podepsaný zástupci obou smluvních stran bude tvořit přílohu faktury (daňového dokladu).

VII. Záruční lhůta

Prodávající poskytuje kupujícímu záruku v délce 12-ti měsíců na kompletní předmět smlouvy.

Ze záruky jsou vyňaty rychle se opotřebovávající části, jako např. řetězy, brzdové desky, hydr. hadice, manžety, těsnění, pojistky apod., které podléhají běžnému opotřebení a závada nevznikla vinou dodavatele. Servis a náhradní díly jsou zabezpečeny ze strany pobočky BALJER-ZEMBROD, spol. s r.o., Brno po dobu min. 10 let.

VIII. Výhrada vlastnického práva

Zboží zůstává až do úplného zaplacení majetkem firmy BALJER-ZEMBROD, GmbH Timelkam.

IX. Smluvní pokuty

1. Prodávající uhradí kupujícímu smluvní pokutu za nesplnění dohodnutých termínů podle článku III. této smlouvy ve výši 0,025 % z ceny předmětu smlouvy za každý den prodlení.
2. Kupující uhradí prodávajícímu úrok z prodlení za nesplnění dohodnutých termínů splatnosti podle článku VI. této smlouvy ve výši 0,025 % z neuhrazené částky za každý den prodlení.

X. Jiné dohodnuté podmínky

1. Prodávající se zavazuje, že přebírá zodpovědnost za své zaměstnance a společníky a potvrzuje jejich odbornou způsobilost. V případě nedodržení disciplíny na pracovišti je kupující oprávněn požadovat výměnu nebo odchod jednotlivých osob z pracoviště.
2. Prodávající je povinen dodržet Zákon o odpadech č. 223/2001 Sb. ve znění pozdějších novel v těch případech, když při své dodavatelské činnosti je původcem odpadu. Nakládání s odpadem zabezpečí v souladu se Zák. č. 223/2001 Sb. V opačném případě ponese prodávající sankce z tohoto zákona.
3. Prodávající je povinen všechny odpady evidovat a využitelné druhy odpadů průkazně odevzdat oprávněným sběrnám nebo výkupnám v souladu se schváleným Programem odpadového hospodářství Města Mníšek nad Hnilcom.

4. Podkladem pro konečnou fakturaci bude předávací protokol podepsaný zástupci obou smluvních stran.

XI.

Zánik smlouvy

1. V případě prodlení prodávajícího s dodávkou předmětu kupní smlouvy o více jak 30 dní si kupující vyhrazuje právo od smlouvy okamžitě odstoupit.
2. Při podstatném porušení povinností vyplývajících z této smlouvy může oprávněná strana okamžitě písemně od smlouvy odstoupit a požadovat od druhé strany náhradu škody, která její vinnou vznikla, v souladu s platnou právní úpravou. Smluvní strany se dohodly, že za podstatné porušení smluvních povinností budou považovat porušení jakékoli povinnosti vyplývajících z této smlouvy. Úplná nebo částečná zodpovědnost smluvní strany je vyloučena v případě zásahu vyšší moci nebo rozhodnutí orgánu státní správy Slovenské republiky.
3. Smlouvu je možné předčasně zrušit i dohodou smluvních stran.
4. Doručování písemností prostřednictvím pošty: zásilka se považuje za doručenou i v případě, když se bude doručovat doporučeně na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy a nepřevzata se vrátí odesílateli. Za den doručení se považuje den následující po dni vrácení nepřevzaté zásilky odesílateli.

XII.

Závěrečná ustanovení

1. Měnit nebo doplňovat obsah kupní smlouvy je možné jen formou písemných dodatků, které budou platné jenom tehdy, když budou řádně potvrzené a podepsané oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
2. Oba smluvní partneři se zavazují případné spory, které vzniknou s předmětem smlouvy řešit přednostně partnerskou dohodou. Pro právní vztahy smluvních partnerů je rozhodující Slovenský právní řád.
3. Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním smlouvy v jejím plném rozsahu včetně příloh a dodatků v centrálním registru smluv na Úřadě vlády SR.
4. Smlouva je vyhotovena v 5 vyhotoveních. Z toho 3 vyhotovení pro kupujícího a 2 vyhotovení pro prodávajícího.
5. Smlouva nabývá platnosti dnem jejího podepsání oběma smluvními stranami a účinnosti dnem následujícím po dni jejího zveřejnění ve smyslu § 47a Občanského zákoníku.

V Banské Bystrici dne 28.4.2014

V Timelkamu dne 24.4.2014

Kupující:

Prodávající:

Ing. Ctibor Határ
generální ředitel
LESY SR, š. p. B. Bystrica

Franz Wimmer
jednatel společnosti
Baljer-Zembrod, GmbH Timelkam